

A Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és közép vállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról szóló és a 70/2001/EK rendeletet módosító 1857/2006/EK bizottsági rendelet értelmében nyújtott állami támogatásokról adott tagállami tájékoztatás összefoglalása

(2008/C 226/04)

Támogatás száma: XA 106/08

Tagállam: Spanyolország

Régió: Comunidad Autónoma de Castilla y León

A támogatási program megnevezése:

Ayudas destinadas a compensar a los agricultores por las pérdidas causadas por la plaga de topillo campesino (*Microtus arvalis*) en las producciones agrícolas del territorio de la comunidad autónoma de Castilla y León

Jogalap:

Orden AYG/.../2008 por la que se establecen las bases reguladoras para la concesión de las ayudas destinadas a paliar las pérdidas de producción ocasionadas por la plaga de topillo campesino en el territorio de la comunidad Autónoma de Castilla y León.

Orden AYG/.../2008 por la que se convocan las ayudas destinadas a paliar las pérdidas de producción ocasionadas por la plaga de topillo campesino en el territorio de la Comunidad Autónoma de Castilla y León declaradas indemnizables en virtud de la orden AYG/1191/2007 de 29 de junio.

Orden AYG/556/2007, de 19 de febrero (B.O.C.y.L N° 61, de 27 de marzo), por la que se declara oficialmente la existencia de la plaga de topillo campesino (*Microtus arvalis*) en el territorio de la comunidad autónoma de Castilla y León.

Orden AYG/1191/2007, de 29 de junio (B.O.C.y.L N° 129, de 4 de julio) para valoración de pérdidas en los cultivos herbáceos, oleaginosos, proteaginosos, superficies forrajeras en cultivos de invierno.

Orden AYG/1401/2007, de 3 de septiembre (B.O.C.y.L N° 171, de 3 de septiembre) para la valoración de pérdidas y daños por destrucción de plantas en cultivos de verano (maíz, remolacha, patatas, hortícolas, viñedo ...)

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások:
Az előirányzott támogatás teljes összege 5,5 millió EUR

A támogatás maximális intenzitása: Az egyes gazdálkodóknak kifizethető támogatás maximális összegét a gazdaságok művelése alatt álló egyes parcellákat külön-külön tekintve, az elszenvedett tényleges veszteség függvényében kell kiszámítani, csak azon parcellák figyelembevételével, amelyeken a terméskiesés bizonyíthatóan az általában jellemző terméshozam legalább „X” százalékának felel meg. („X” értéke a hasznonövény típusától függően változik: őszi vetésű növények esetében 30 %, míg tavaszi vetésű növényeknél 15 %).

Az érintett parcellák meghatározását követően a veszteség piaci értékének kiszámítására kerül sor, a ténylegesen várt és valós termésmennyiség különbségének és a kérdéses termény átlagos piaci árának szorzata alapján. Ez utóbbi kiszámítások a 2005., 2006. és 2007. évi átlagárakat (2007. szeptember végéig bezár-

ról) kell figyelembe venni, mindenkor beszámítva a fentiekben megállapított X %-os önrészt.

Mindamellett a támogatás mértéke egyetlen esetben sem haladhatja meg a veszteségek 100 %-át

A végrehajtás időpontja: A végrehajtás kezdete a támogatási kérelmek benyújtásának határnapja, azaz 2008. március 7.

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: A támogatási program a 2008. évre korlátozódik

A támogatás célja: A támogatás célja a rendelet 10. cikke (2) bekezdésének megfelelően „a termelőknek az állat- és növénybetegségek vagy kártevőfertőzés okozta károk ellentételezéséhez nyújtott támogatás”

Az érintett ágazat(ok): Az őszi vetésű szántóföldi növények (gabonafélék, olajos magvak, fehérje- és takarmánynövények) termesztői

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe: A támogatást Kasztília és León kormányzótanácsa (Junta de Castilla y León) ítéli oda, és a Földművelésügyi és Állattenyésztési Minisztérium Mezőgazdasági Főigazgatósága (Dirección General de Producción Agropecuaria de la Consejería de Agricultura y Ganadería) kezeli, melynek címe: C/ Rigoberto Cortejoso, 14, E-47014 – Valladolid

Internetcím:

A támogatási program teljes szövege Kasztília és León hivatalos közlönyében jelenik meg, és az alábbi weboldalon is elolvasható:

<http://www.jcyl.es/AyudaEstado20072013>

Közvetlen linkek:

http://www.jcyl.es/jcyl/ayudasestado/Nomas_reguladoras_ayuda_perdidas_plaga_topillo.doc

http://www.jcyl.es/jcyl/ayudasestado/Convocatoria_ayuda_perdidas_plaga_topillos.doc

Egyéb információk:

A kapcsolattartó e-mail címe: corlarpi@jcyl.es

Támogatás száma: XA 160/08

Tagállam: Észtország

Régió: Észtország

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve:

Turuarendustoetus

Jogalap:

- 1) Maaelu ja põllumajandusturu korraldamise seadus § 30 lõige 3, § 32 lõige 1 ja § 58 lõige 1
- 2) Põllumajandusministri määrus „Turuarendustoetuse taotlemise ja taotluse menetlemise kord, nende kulude loetelu, mille hüvitamiseks turuarendustoetust antakse ning toetuse määr”

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: A támogatás teljes összege legfeljebb 6 millió EUR (93,9 millió EEK), azaz évi kb. 2 millió EUR (31 millió EEK)

A támogatás maximális intenzitása: Legfeljebb 100 %

A végrehajtás időpontja: 2008. április 1.

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: 2010. december 31-ig

A támogatás célja: A mezőgazdasági termékek piacra jutásának javítása, illetve a kutatás-fejlesztési eredmények alkalmazása a mezőgazdasági termelésben.

Támogatás nyújtása a minőségi mezőgazdasági termékek előállításának ösztönzésére a 14. cikk értelmében. A támogatható költségek köre a 14. cikk (2) bekezdésének b)–d) pontja szerint alakul (a minőségbiztosítási rendszerek, mint például az ISO 9000 vagy az ISO 14000, veszélyelemzésen és kritikus ellenőrzési pontokon (HACCP) alapuló rendszerek, követőrendszerek, az eredetiséggel és a forgalmazással kapcsolatos szabályok betartásának biztosítását szolgáló rendszerek, illetve környezetvédelmi ellenőrzési rendszerek bevezetésével kapcsolatos kiadások; a helyes termelési gyakorlatokra vonatkozó iránymutatások összeállításának és közzétételének költségei; elismert tanúsító szervek által a minőségbiztosítási és más hasonló rendszerek keretében végzett előzetes tanúsításért kivetett díjakkal kapcsolatos költségek).

A mezőgazdasági termelőknek a 15. cikkben foglaltaknak megfelelően nyújtanak technikai segítséget. A támogatható költségek köre a 15. cikk (2) bekezdésének a), c), d), e) és f) pontja szerint alakul (piackutatáshoz, a mezőgazdasági termékek reklámozásához, valamint vásárok, versenyek és kiállítások megszervezéséhez és az ezeken való részvételhez, illetőleg a termelők szakképzéséhez nyújtott támogatás).

A támogatást támogatott szolgáltatások formájában kell nyújtani, a termelők nem részesülhetnek közvetlen pénzkifizetésekben

Érintett gazdasági ágazat(ok): Mezőgazdasági termelők

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Põllumajandusministeerium,
Lai 39/41
Tallinn, Eesti

Internetcím:

<http://www.agri.ee/?id=10600>

Egyéb információk: —

Támogatás száma: XA 210/08

Tagállam: Ciprus

Régió: A támogatást a központi kormányzat nyújtja

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve:

Birtokrendezési terv

Jogalap:

Ο περί Ενοποίησης και Αναδιανομής Αγροτικών Κτημάτων Νόμος του 1969

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: A birtokrendezési terv 2008. évre jóváhagyott költségvetése 3 545 348 EUR

A támogatás maximális intenzitása: 100 %

A végrehajtás időpontja: Attól a naptól fogva, hogy a támogatási program összefoglaló adatai megjelentek a Hivatalos Lapban

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: Az intézkedés alapján a vállalkozások legkésőbb 2014. június 30-án válhatnak jogosulttá állami támogatás folyósítására

A támogatás célja: Az intézkedés célja olyan birtokrendezési tervek végrehajtása, amelyek eredményeképpen a vidéki területeken gazdaságilag életképes gazdaságok jönnek létre, és javul a mezőgazdasági területek kedvezőtlen tulajdonosi struktúrája.

Az intézkedés az 1857/2006/EK rendelet 13. cikkén alapul

Az érintett ágazat(ok): A mezőgazdasági termékek elsődleges termelésével foglalkozó összes ágazat

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Τμήμα Αναδασμού
Υπουργείο Γεωργίας Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος
CY-1419 Λευκωσία

Internetcím:

– A támogatási program teljes szövege és a támogatási programon kívül igénybe vehető egyedi támogatások odaítélésének feltételei a következő internetcímen olvashatók:

[http://www.moa.gov.cy/moa/Agriculture.nsf/All/6B4093441DAA1D26C22574250061ECFA/\\$file/%CE%A3%CF%87%CE%AD%CE%B4%CE%B9%CE%BF%20%CE%91%CE%BD%CE%B1%CE%B4%CE%B1%CF%83%CE%BC%CE%BF%CF%8D%20%20%CE%92%CE%B1%CF%83%CE%B9%CE%BA%CE%AD%CF%82%20%CE%A0%CF%81%CF%8C%CE%BD%CE%B9%CE%B5%CF%82%20%CF%84%CE%BF%CF%85%20%CE%9C%CE%AD%CF%84%CF%81%CE%BF%CF%85.pdf?OpenElement](http://www.moa.gov.cy/moa/Agriculture.nsf/All/6B4093441DAA1D26C22574250061ECFA/$file/%CE%A3%CF%87%CE%AD%CE%B4%CE%B9%CE%BF%20%CE%91%CE%BD%CE%B1%CE%B4%CE%B1%CF%83%CE%BC%CE%BF%CF%8D%20%20%CE%92%CE%B1%CF%83%CE%B9%CE%BA%CE%AD%CF%82%20%CE%A0%CF%81%CF%8C%CE%BD%CE%B9%CE%B5%CF%82%20%CF%84%CE%BF%CF%85%20%CE%9C%CE%AD%CF%84%CF%81%CE%BF%CF%85.pdf?OpenElement)

– A Birtokrendezési Osztállyal kapcsolatos jogszabályok a következő internetcímen találhatóak:

– A mezőgazdasági célú földterületek birtokviszonyainak rendezéséről és új rendszerének kialakításáról szóló törvény és módosítása

[http://www.moa.gov.cy/moa/Agriculture.nsf/All/FC5678B24F911B34C2257452004A64BF/\\$file/%CE%9F%20%CE%A0%CE%95%CE%A1%CE%99%20%CE%95%CE%9D%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%99%CE%97%CE%A3%CE%97%CE%A3%20%CE%9A%CE%91%CE%99%20%CE%91%CE%9D%CE%91%CE%94%CE%99%CE%91%CE%9D%CE%9F%CE%9C%CE%97%CE%A3%20%CE%91%CE%93%CE%A1%CE%9F%CE%A4%CE%99%CE%9A%CE%A9%CE%9D%20%CE%9A%CE%A4%CE%97%CE%9C%CE%91%CE%A4%CE%A9%CE%9D%20%CE%9D%CE%9F%CE%9C%CE%9F%CE%A3%20%CE%9A%CE%91%CE%99%20%CE%A4%CE%A1%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%99%CE%97%CE%A3%CE%97.pdf?OpenElement](http://www.moa.gov.cy/moa/Agriculture.nsf/All/FC5678B24F911B34C2257452004A64BF/$file/%CE%9F%20%CE%A0%CE%95%CE%A1%CE%99%20%CE%95%CE%9D%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%99%CE%97%CE%A3%CE%97%CE%A3%20%CE%9A%CE%91%CE%99%20%CE%91%CE%9D%CE%91%CE%94%CE%99%CE%91%CE%9D%CE%9F%CE%9C%CE%97%CE%A3%20%CE%91%CE%93%CE%A1%CE%9F%CE%A4%CE%99%CE%9A%CE%A9%CE%9D%20%CE%9A%CE%A4%CE%97%CE%9C%CE%91%CE%A4%CE%A9%CE%9D%20%CE%9D%CE%9F%CE%9C%CE%9F%CE%A3%20%CE%9A%CE%91%CE%99%20%CE%A4%CE%A1%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%99%CE%97%CE%A3%CE%97.pdf?OpenElement)

– A mezőgazdasági célú földterületek birtokviszonyainak rendezéséről és új rendszerének kialakításáról szóló törvény és módosításai végrehajtására irányadó szabályok

[http://www.moa.gov.cy/moa/Agriculture.nsf/All/81A1AD03CA26A59EC2257452004AA3B7/\\$file/%CE%9A%CE%91%CE%9D%CE%9F%CE%9D%CE%99%CE%A3%CE%9C%CE%9F%CE%99%20%CE%93%CE%99%CE%91%20%CE%A4%CE%97%CE%9D%20%CE%95%CE%9D%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%99%CE%97%CE%A3%CE%97%20%CE%9A%CE%91%CE%99%20%CE%91%CE%9D%CE%91%CE%94%CE%99%CE%91%CE%9D%CE%9F%CE%9C%CE%97%20%CE%91%CE%93%CE%A1%CE%9F%CE%A4%CE%99%CE%9A%CE%A9%CE%9D%20%CE%9A%CE%A4%CE%97%CE%9C%CE%91%CE%A4%CE%A9%CE%9D%20%CE%9A%CE%91%CE%99%20%CE%A4%CE%A1%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%99%CE%97%CE%A3%CE%97.pdf?OpenElement](http://www.moa.gov.cy/moa/Agriculture.nsf/All/81A1AD03CA26A59EC2257452004AA3B7/$file/%CE%9A%CE%91%CE%9D%CE%9F%CE%9D%CE%99%CE%A3%CE%9C%CE%9F%CE%99%20%CE%93%CE%99%CE%91%20%CE%A4%CE%97%CE%9D%20%CE%95%CE%9D%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%99%CE%97%CE%A3%CE%97%20%CE%9A%CE%91%CE%99%20%CE%91%CE%9D%CE%91%CE%94%CE%99%CE%91%CE%9D%CE%9F%CE%9C%CE%97%20%CE%91%CE%93%CE%A1%CE%9F%CE%A4%CE%99%CE%9A%CE%A9%CE%9D%20%CE%9A%CE%A4%CE%97%CE%9C%CE%91%CE%A4%CE%A9%CE%9D%20%CE%9A%CE%91%CE%99%20%CE%A4%CE%A1%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%A0%CE%9F%CE%99%CE%97%CE%A3%CE%97.pdf?OpenElement)

Egyéb információk: —

Πάνος Ιωαννίδης (Panos Ioannidis)
a Birtokrendezési Osztály igazgatója

Támogatás száma: XA 212/08

Tagállam: Franciaország

Régió: Centre

A támogatási rendszer megnevezése:

Aides aux investissements matériels dans le domaine agricole

Jogalap:

- Az 1857/2006/EK rendelet 4. cikke
- Code général des collectivités territoriales (partie législative), articles L 1511-1 et L 1511-2
- Communication du Président du Conseil régional du Centre sur la stratégie de développement de l'agriculture et de la forêt de la région Centre, présentée en séance plénière de juin 2006

– Délibération de la commission permanente régionale n° 07.08.55 du 12 octobre 2007

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások:
Évente 4 000 000 EUR

A támogatás maximális intenzitása: A régió beavatkozásának maximális intenzitása az 1857/2006/EK rendelet 4. cikkében leírt támogatható költségek egészének vagy egy részének 40 %-ára fog korlátozódni

A végrehajtás időpontja: 2008-ban, a mentességi kérelem bejegyzési számának a Bizottság Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Főigazgatóságának honlapján való közzétételétől függően

A program időtartama: 2013. december 31-ig, vagyis az 1857/2006/EK rendelet alkalmazásának végéig

A támogatás célja: A termékágazati projektek (KAP-ágazat) támogatására és a vidékfejlesztésre irányuló szerződéses politikájának keretében a Központi Régiótól a területén lévő valamennyi gazdaságban kérhető a beruházások támogatása.

A Régió ezért kíván a mezőgazdasági üzemekben végrehajtott tőkeberuházás támogatására – a termékek feldolgozásához és értékesítéséhez kapcsolódó beruházásoktól elkülönülő – keret-szabályozást létrehozni az alábbiakban részletezett módon.

Csak azok az intézkedések jogosultak támogatásra, amelyeket a termékágazati projektek támogatási szerződéseinek keretében, az új vidékfejlesztési szerződésekről szóló rendeletben, a pályakezdetés- és foglalkoztatástámogatási politika keretében, a mezőgazdasági szakmai képzésben résztvevő partnerekkel kötött megállapodásban és a terméknépszerűsítés támogatási keretében meg lesznek határozva. A Központi Régióban megközelítően 400 mezőgazdasági üzem részesülhetne ekképpen a tervezett támogatásokban, ami évente körülbelül 13 millió EUR támogatott beruházásnak felelne meg.

A fent említett rendelet 4. cikkének (3) bekezdése szerint a beruházásoknak különösen a következő célkitűzések egyikére kell irányulnia: a termelési költségek csökkentése, az előállítás javítása és átcsoportosítása, minőségjavítás, a természeti környezet megóvása és minőségének javítása.

A támogatásra azok a beruházások lesznek jogosultak, amelyek az 1857/2006/EK rendelet 4. cikkében említett feltételek mind-egyikének eleget tesznek.

A következő beruházások nem részesülhetnek támogatásban:

- termelési jogok, állatok és egyjári növények vásárlása,
- egyjári növények telepítése,
- víztelenítő vagy öntözőberendezések megvásárlása, kivéve ha a beruházás a vízfelhasználást a korábbi szint legalább 25 %-ával csökkenti,
- egyszerű pótló beruházások,
- használt berendezések beszerzése,
- nehéz helyzetben lévő vállalkozások.

Minden mezőgazdasági ágazatban a végrehajtási rendeletek elfogadásának ritmusában el fog készülni a termékpályánként és térségeként támogatható beruházások jegyzéke.

A közös piacszervezés címén külön támogatásban részesülő termékpályákra irányuló beruházási támogatás keretében a termelési szervezeteknek csak azok a beruházásai lesznek jogosultak a támogatásra, amelyek az operatív programok keretében nem kerültek kiválasztásra

Az érintett ágazat(ok): A Központi Régió minden, KKV típusú mezőgazdasági üzeme

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Conseil régional du Centre
9, rue St Pierre Lentin
F-45041 Orléans Cedex 1
Tél. (33) 02 38 70 30 30
Fax (33) 02 38 70 31 18

Internetcím:

<http://www.regioncentre.fr/jahia/webdav/site/portail/shared/agriculture/docs/Region-Centre-Agriculture-Reglement-cadre-investissement-materiel.pdf>

Támogatás száma: XA 214/08

Tagállam: Németországi Szövetségi Köztársaság

Régió: Schleswig-Holstein

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve:

Richtlinien zur Förderung von Investitionen zur Verbesserung betriebshygienischer Strukturen im Rahmen des Agrarinvestitionsförderungsprogramms als Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“

Jogalap:

Rahmenplan der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“

1. Grundsätze für die einzelbetriebliche Förderung landwirtschaftlicher Unternehmen
- 1.1. Agrarinvestitionsförderungsprogramm (AFP)

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: Megközelítőleg 1,3 millió EUR a „mezőgazdasági struktúrák fejlesztése és a tengerpart védelmének javítása” elnevezésű közösségi feladat, valamint a tartomány pénzeszközeiből

A támogatás maximális intenzitása: 25 %, legfeljebb 25 000 EUR

A végrehajtás időpontja: 2008. augusztus 1. (az értesítés elküldésének időpontjától függően)

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: 2009. december

A támogatás célja: Versenyképes mezőgazdaság támogatása a Schleswig-Holstein tartományban található mezőgazdasági vállalkozások által a zoonózis-kórokozók okozta betegségekkel – különösen a szalmonellával – szemben az üzemi higiénia javítását célzó, ezáltal a 2160/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet végrehajtásának előkészítését szolgáló beruházásokhoz nyújtott támogatásokkal.

A támogatások finanszírozásában részt vesz a szövetségi állam is a „mezőgazdasági struktúrák fejlesztése és a tengerpart védelmének javítása” 2008–2011 közösségi feladat – Finanszírozási elvek A. rész, mezőgazdasági beruházástámogatási program (AFP) – keretében, ezen iránymutatásokkal és a tartományi költségvetési törvény (LHO) § 44 szerinti közigazgatási rendelkezésekkel összhangban.

Az intézkedés alapja az 1857/2006/EK rendelet 4. cikke (Mezőgazdasági üzemekben végrehajtott beruházás)

Az érintett ágazat(ok): Mezőgazdaság/állattenyésztés

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

A támogatást kifizeti:

Ministerium für Landwirtschaft, Umwelt und ländliche Räume des Landes Schleswig-Holstein
Mercatorstraße 3
D-24105 Kiel

Internetcím:

http://www.schleswig-holstein.de/MLUR/DE/LandwirtschaftFischerei-LaendlicherRaum/03_Foerderprogramme/01_ZPLR/PDF/Hygiene-beihilfe4,templateId=raw,property=publicationFile.pdf